



Übersetzer- und
Dolmetscherschule Köln

RBZ RHEINISCHES BILDUNGSZENTRUM KÖLN gGmbH
Übersetzer- und Dolmetscherschule Köln

PRESSEINFORMATION

Alternative zum Studium: Berufsausbildung zum staatlich geprüften Übersetzer und Dolmetscher: Infonachmittag am 8. Juli 2011

Die Übersetzer- und Dolmetscherschule Köln am Rheinischen Bildungszentrum Köln (RBZ) lädt ein am **Freitag, 8. Juli 2011 um 17 Uhr** zu einer Information über die schulische Berufsausbildung zum staatlich geprüften Übersetzer und Dolmetscher. Die Veranstaltung findet statt in der Übersetzer- und Dolmetscherschule, Universitätsstraße 1 (Ecke Luxemburger Straße) in 50937 Köln. Die Schulleitung stellt interessierten Schülern und ihren Eltern das berufsbildende Angebot für die Sprachen Englisch, Spanisch, Türkisch, Russisch und Französisch vor und beantwortet Fragen. Das neue Semester startet am 19. September. Bewerbungen werden noch angenommen. Eine berufliche Erstausbildung ist auch für sprachtalentiertere Abiturienten empfehlenswert, die eine praxisbezogene Qualifikation erlangen, eine Sprache beruflich anwenden möchten oder auf einen Studienplatz warten.

Angesprochen sind Schülerinnen und Schüler mit Abitur, Fachhochschul- oder Fachoberschulreife. Die an der Übersetzer- und Dolmetscherschule angebotene Ausbildungsform mit staatlicher Prüfung ist in Nordrhein-Westfalen einmalig. Die Prüfungsleistungen beinhalten sowohl Wirtschaftssprache als auch den Nachweis über fundierte Kenntnisse im allgemeinsprachlichen Übersetzen. Übersetzer und Dolmetscher mit staatlicher Prüfung haben daher in verschiedenen Branchen gute Job-Perspektiven, weil sie über zusätzliches Wissen aus Politik und Kultur verfügen.

Die angehenden Übersetzer lernen auf hohem Niveau in vier Semestern Vollzeitunterricht die Techniken des Übersetzens in der gewählten Fremdsprache und können eine Zweitsprache belegen. Die muttersprachlichen Lehrkräfte legen großen Wert auf die Landeskunde, vermitteln zudem den sicheren Umgang mit

sprachlich-fachlichen Hilfsmedien und der Bürokommunikation. Sprachlich gute Schüler können parallel im dritten Semester zusätzlich die Ausbildung zum Dolmetscher starten. Die Vollzeitausbildung kann auf Antrag mit öffentlichen Mitteln wie BAföG gefördert werden.

Weitere Informationen finden Interessierte auf der Homepage

www.dolmetscherschule-koeln.de

Anmeldungen zum Infoabend nimmt das Schulsekretariat per Mail

kontakt@dolmetscherschule-koeln.de oder telefonisch 0221/355316-18 entgegen.

Über das RBZ:

Das RBZ Köln ist seit 40 Jahren im Bereich Ausbildung und Studium tätig und engagiert sich als gemeinnützige Institution im Verbund der Rheinischen Stiftung für Bildung, Wissenschaft und berufliche Integration. Zu den Bildungspartnern gehören unter anderem die Rheinische Akademie Köln und Rheinische Fachhochschule Köln.

Redaktion: Beatrix Polgar-Stüwe Schillingsrotter Str. 7, 50996 Köln, Tel.: 0221/9 35 29 40 Fax.: 0221/9 35 29 41

RBZ Rheinisches Bildungszentrum Köln gGmbH, Übersetzer- und Dolmetscherschule Köln, Universitätsstraße 1, 50937 Köln,
Tel.: 0221/355316-18, Fax: 0221/355316-15 www.dolmetscherschule-koeln.de